



## TOVÁBBKÉPZÉSI TÁJÉKOZTATÓ

### **„Tartalomalapú magyar mint idegennyelv oktatása”**

30 órás, akkreditált pedagógus-továbbképzés,  
Alapítási engedély szám: 957/151/2013  
Felnőttképzési Nyilvántartási szám: 01-0307-06  
Intézményakkreditációs lajstromszám: AL-2216

#### **1. A továbbképzésről**

A Menedék - Migránsokat Segítő Egyesület, akkreditált felnőttképzési intézmény meghirdeti **30 óras, akkreditált, térítésmentes** pedagógus-továbbképzését, ahol a résztvevők megismerhetik a tartalomalapú nyelvoktatást – elsősorban a migráns tanulók magyar mint idegen nyelvi készségeinek fejlesztéséhez kapcsolódóan.

#### **2. A továbbképzés célja**

A résztvevők megismerjék a tartalomalapú nyelvoktatást – elsősorban a migráns tanulók magyar mint idegen nyelvi készségeinek fejlesztéséhez kapcsolódóan – és képessé válnak módszereinek gyakorlati alkalmazására a tanítás-tanulás folyamatának minden színterén. A résztvevőknek lehetőségük nyílik a tartalomalapú nyelvoktatás háttérében álló tanulási, nyelvtanulási és nyelvelsajátítási elméletek megismerésére. A résztvevők képessé válnak a tanórákon megjelenő nyelvi input elemzésére a nyelvelsajátítás, a nyelvoktatás és tartalomalapú nyelvoktatás szempontrendszer alapján, ezen túl pedig megismerhetik az egyes nyelvi készségek fejlesztéseinek lehetőségeit, módszereit valamint a nyelvi fejlődés értékelésének szempontjait. A továbbképzés célja továbbá, hogy a résztvevő pedagógusok megismerjék a különböző műveltségterületek és szaktantárgyak szaknyelvének jellegzetességeit és tisztában legyenek a szaknyelvi kompetenciák fejlesztésének kihívásaival, a szaknyelvi fejlesztés lehetőségeivel, a fejlődés értékelésének alapelveivel, valamint a tanulás-tanítás folyamatába ágyazott tartalomalapú nyelvfejlesztés pedagógiai vonatkozásaival. A résztvevők gyakorlati tapasztalatot szereznek a tartalomalapú nyelvoktatás oktatási segédanyagainak létrehozásában.

#### **3. A továbbképzés célcsoportja**

Tanítók, általános- és középiskolai tanárok, segítő szakemberek, valamint iskolai vezetők, vezetői feladatokat ellátó pedagógusok.

A képzésre óvodapedagógusok, óvodai alkalmazottak jelentkezését nem áll módunkban elfogadni.

#### **4. A továbbképzés időtartama:** 2013. november 14-15. (Cs-P) és 21-22. (Cs-P)

**5. A továbbképzés helyszíne:** Budapest (a felvételt nyert résztvevőknek útiköltséget és szállásdíjat nem térítünk meg)

**6. A továbbképzésre jelentkezés feltételei:** Főiskolai vagy egyetemi diploma, pedagógus szakképzettség.

#### **7. Jelentkezés módja és határideje**

A kitöltött jelentkezési lap és a végzettséget igazoló diploma másolatának megküldésével **2013. október 28. 12.00-ig** a jelentkezési lapon megadott elérhetőségek valamelyikére.



## 8. Létszám

A továbbképzésen 12 pedagógus vehet részt.

## 9. Részvételi díj

Az akkreditált pedagógus-továbbképzést a TÁMOP-3.4.1.B-11/1-2012-0005 „Pedagógusokkal a befogadóbb iskolákért” c. projekt keretében az Európai Unió támogatásával és az Európai Szociális Alap társfinanszírozásával nyújtott támogatásból valósítjuk meg, a Résztevő számára **térítésmentesen**. A résztvevőknek ingyenesen biztosítjuk a képzési csomagot és az étkezést; utazási és a szállás költséget nem áll módunkban megtéríteni.

## 10. Tanúsítvány

A képzés teljesítéséről az Intézmény a résztvevő részére a képzés elvégzését igazoló tanúsítványt állít ki.

## 11. A tanúsítvány kiadásának feltétele

A továbbképzés teljesítésének formai követelménye: az összóraszám 80%-án való részvétel. Egyéb formai követelmények: A záró ellenőrzés alapja a portfólió megfelelő elkészítése.

A záró ellenőrzés módja: Legalább 15 nyitott kérdésből álló, a tematikai egységeket követő és az elméleti tudást vizsgáló kérdéssor megválaszolása írásban a továbbképzést követő 1 héten belül.

Az értékelés szempontjai: végső minősítést az írásbeli számonkérés eredménye adja. Megszerezhető minősítések: megfelelt/nem felelt meg

Megfelelt: Az elméleti tudást ellenőrző feladatlap kitöltése legalább 60%-os eredménnyel.

Nem felelt meg: Az elméleti tudást mérő írásbeli feladatsort nem oldotta meg, illetve a feladatlap megoldásával 60% alatti eredményt ért el.

**12. A továbbképzés trénerai:** Cserekye Erzsébet és Nagy Judit.



## **RÉSZLETES TEMATIKA**

### **1. A magyar mint idegen nyelv tartalomalapú nyelvoktatásának (TNY) elméleti alapjai**

- 1.1. Bemutkozás, a résztvevők személyes nyelvfejlesztési és nyelv-elsajátítási tapasztalatai,
- 1.2. A TNY kialakulása és napjaink TNY gyakorlatai Európában,
- 1.3. A TNY háttérében álló tanulási és nyelvtanulási elméletek Nyelvelsajátítási elméletek - az 1960-as évek elméletei,
- 1.4. Nyelvi input a tanórákon - A megértés és annak támogatása,
- 1.5. A Közös Európai Referenciakeret (KER) és a küszöbszint leírás megismerése,
- 1.6. A grammatikai mátrix és a legfontosabb nyelvtani és szintaktikai jelenségek, szerkezet típusok,
- 1.7. A tantárgyak szaknyelve A szaknyelvek legfontosabb jellemzői.

### **2. A migráns tanulók nyelvi kompetenciájának fejlesztése**

- 2.1. A nyelvi kompetenciák szerinti differenciálás a tanórákon,
- 2.2. Egy témakör lexikai mátrixának elkészítése,
- 2.3. A lexikai mátrix és a grammatikai mátrix összekapcsolása,
- 2.4. A spirális szerkezetű tartalomalapú nyelvfejlesztő segédanyagok koncepciója,
- 2.5. A spirális szerkezetű tartalomalapú nyelvfejlesztő segédanyagok szerepe a tanulók teljesítményének értékelésében.

### **3. Műhelymunka**

- 3.1. A portfóliók tervének bemutatása és közös megvitatása,
- 3.2. Zárókör: A hallgatók legfontosabb tapasztalatainak, felismeréseinek megosztása.

### **4. Záró értékelés**